

اودیپوس شهریار

اثر سوفوکل · مناسب برای B2-C1 (متوسط پیشرفته-پیشرفته)

کتاب صوتی با متن هماهنگ · B2-C1

این ترجمه خواندنی E. F. واتلینگ از تراژدی سوفوکل است که در تب باستانی می‌گذرد. اودیپوس پادشاهی اعتمادبه‌نفس است که به دنبال منبع یک طاعون می‌گردد و گام به گام حقیقتی درباره گذشته خود کشف می‌کند که نمی‌تواند از آن فرار کند. زبان برای یک ترجمه واضح است، اما ساختار — کر، گفتگو، سخنرانی‌های قاصد — کمی عادت می‌برد.



آنچه تمرین خواهید کرد

- سؤالات بلاغی رسمی و دستورات در گفتگوی نمایشی
- واژگان پیشگویی، سرنوشت و مراسم دربار شاهی
- دنبال کردن استدلال و پاسخ متقابل بین دو گوینده
- هنگام برجسته‌شدن هر خط بخوانید تا ریتم گفتار را دریابید

چگونه رایگان بخوانید

در حین خواندن، صدای گوینده را گوش دهید — هر کلمه‌ای که بالاتر از سطح شماسست، همگام با صدا برجسته می‌شود و با یک ضربه توضیح داده می‌شود. بدون ثبت‌نام، بدون نصب.

<https://readingcorner.uk/fa/books/oedipus-king-of-thebes>

رایگان بخوانید ←